

Ročník 1991

# Sbírka zákonů

ČESKÉ A SLOVENSKÉ FEDERATIVNÍ REPUBLIKY

---

ČESKÉ REPUBLIKY / SLOVENSKÉ REPUBLIKY

---

Částka 26

Rozeslána dne 15. dubna 1991

Cena Kčs 5,10  
(dotisk)

---

O B S A H:

127. Zákon Slovenskej národnej rady o pôsobnosti orgánov Slovenskej republiky v oblasti cien
  128. Zákon Slovenskej národnej rady o Štátnom fonde životného prostredia Slovenskej republiky
  129. Zákon Slovenskej národnej rady o komerčných právnikoch
  130. Zákon Slovenskej národnej rady, ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení, zákon Slovenskej národnej rady č. 377/1990 Zb. o hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave v znení zákona Slovenskej národnej rady č. 523/1990 Zb. a zákon Slovenskej národnej rady č. 401/1990 Zb. o meste Košice
  131. Zákon Slovenskej národnej rady o Štátnom fonde zveľaďovania lesa Slovenskej republiky
  132. Nařízení vlády České a Slovenské Federativní Republiky, kterým se stanoví případy, kdy může podnik se zahraniční majetkovou účastí vzniknout bez povolení
-

## 127

**ZÁKON**  
**Slovenskej národnej rady**

zo 7. marca 1991

**o pôsobnosti orgánov Slovenskej republiky v oblasti cien**

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

§ 1

Tento zákon upravuje pôsobnosť Ministerstva financií Slovenskej republiky a orgánov miestnej štátnej správy<sup>1)</sup> na území Slovenskej republiky v oblasti cien.

§ 2

(1) Pôsobnosť Slovenskej republiky v oblasti cien zabezpečuje, pokiaľ tento zákon a osobitné predpisy neustanovujú inak, Ministerstvo financií Slovenskej republiky.

(2) Ministerstvo financií Slovenskej republiky plní najmä tieto úlohy:

- a) podieľa sa na tvorbe koncepcie cenovej politiky Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky, príprave zákonných úprav a uplatňovaní cenového moratória;
- b) vydáva všeobecne záväzné právne predpisy a podieľa sa na vydávaní predpisov, ktoré Federálne ministerstvo financií, Ministerstvo financií Českej republiky a Ministerstvo financií Slovenskej republiky vydávajú spoločne;<sup>2)</sup>
- c) podieľa sa na zaraďovaní výrobkov, výkonov, prác a služieb (ďalej len „tovary“) celoštátneho významu do zoznamu tovarov s regulovanými cenami platného na celom území Českej a Slovenskej Federatívnej Republiky<sup>3)</sup> a na určení spôsobu regulácie týchto cien;
- d) určuje tovary, okrem tovarov uvedených v písme-  
ne c), ktoré sa zaraďujú alebo vyradujú zo zoznamu tovarov s regulovanými cenami, a vedie tento zoznam;<sup>3)</sup>
- e) určuje a mení úradne stanovené ceny tovarov a podmienky vecného a časového usmerňovania cien v rozsahu podľa písmen c) a d);

- f) vedie cenovú evidenciu;
- g) ustanovuje zásady cenovej kontroly a zabezpečuje odborné riadenie a koordináciu cenovej kontroly;
- h) vykonáva cenovú kontrolu a uskutočňuje konanie vo veciach porušenia cenových predpisov a postihuje ich sankciami;
- i) zabezpečuje informačný systém pre potreby vyhodnocovania vývoja cien, regulácie cien, cenovej kontroly a uskutočňovania konania vo veciach porušenia cenových predpisov a rozhodnutí a pravidelne informuje verejnosť;
- j) usmerňuje činnosť orgánov miestnej štátnej správy v oblasti cien.

(3) Ministerstvo financií Slovenskej republiky môže preniesť vymedzenú pôsobnosť v regulácii cien na orgány miestnej štátnej správy.

§ 3

Orgánmi miestnej štátnej správy, ktoré zabezpečujú štátnu správu v oblasti cien, sú okresné a obvodné úrady. Plnia nasledovné úlohy:

- a) stanovujú maximálne ceny tovaru miestneho významu v rozsahu určenom Ministerstvom financií Slovenskej republiky;
- b) znižujú úradne stanovené maximálne ceny miestneho významu v rozsahu určenom Ministerstvom financií Slovenskej republiky;
- c) informujú Ministerstvo financií Slovenskej republiky o cenových opatreniach vykonaných podľa písmen a) a b), a to v lehote do 30 dní;
- d) vykonávajú cenovú kontrolu, uskutočňujú konanie vo veciach porušenia cenových predpisov a rozhodujú o pokutách v prípadoch, ak došlo k porušeniu cenových predpisov na území ich pôsobnosti a ak porušil cenové predpisy pri predaji predávajúci, ktorý vykonáva činnosť výhradne

<sup>1)</sup> Zákon SNR č. 472/1990 Zb. o organizácii miestnej štátnej správy.

<sup>2)</sup> § 20 zákona č. 526/1990 Zb. o cenách.

<sup>3)</sup> § 10 zákona č. 526/1990 Zb.

na území kompetentného miestneho orgánu, alebo ak ide o ceny alebo regulačné opatrenia stanovené týmto orgánom.

§ 4

Pokuty uložené za porušenie cenových predpisov,<sup>4)</sup> ako i neoprávnený majetkový prospech<sup>5)</sup> získaný v súvislosti s porušením cenových predpisov sú príjmom rozpočtu určeného osobitným predpisom.<sup>6)</sup>

§ 5

Zrušuje sa zákon Slovenskej národnej rady č. 135/

/1973 Zb. o pôsobnosti orgánov Slovenskej socialistickej republiky v oblasti cien v znení zákona Slovenskej národnej rady č. 47/1983 Zb. a zákona Slovenskej národnej rady č. 212/1988 Zb. v úplnom znení zákona Slovenskej národnej rady o pôsobnosti orgánov Slovenskej socialistickej republiky v oblasti cien vyhlásenom pod č. 27/1989 Zb.

§ 6

Tento zákon nadobúda účinnosť dňom vyhlásenia.

F. Mikloško v. r.

V. Mečiar v. r.

128

ZÁKON

Slovenskej národnej rady

zo 7. marca 1991

o Štátnom fonde životného prostredia  
Slovenskej republiky

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zá-  
kone:

§ 1

Zriaďuje sa Štátny fond životného prostredia Slovenskej republiky (ďalej len „fond“),<sup>1)</sup> ktorého účelom je sústreďovať peňažné prostriedky a využívať ich v záujme životného prostredia.

§ 2

(1) Správu fondu vykonáva Slovenská komisia pre životné prostredie.

(2) Fond je inou štátnou organizáciou;<sup>2)</sup> vo svojom mene môže nadobudnúť práva a zaväzovať sa.

(3) Na čele fondu je riaditeľ, ktorého vymenúva

<sup>4)</sup> § 17 zákona č. 526/1990 Zb.

<sup>5)</sup> § 18 zákona č. 526/1990 Zb.

<sup>6)</sup> Zákon SNR č. 169/1982 Zb. o rozpočtovom určení výnosu a správe odvodov, dôchodkovej dane a príspevku na sociálne zabezpečenie v znení druhej časti zákona SNR č. 95/1990 Zb.

<sup>1)</sup> § 23 ods. 1 zákona SNR č. 592/1990 Zb. o rozpočtových pravidlách Slovenskej republiky.

<sup>2)</sup> § 62 písm. b) Hospodárskeho zákonníka.

a odvoláva minister – predseda Slovenskej komisie pre životné prostredie (ďalej len „predseda“).

(4) Predseda zriaďuje ako svoj poradný orgán Radu fondu.

(5) Podrobnosti o organizácii a činnosti fondu a Rady fondu upraví štatút fondu, ktorý schvaľuje vláda Slovenskej republiky.

### § 3

Zdrojmi fondu sú najmä:

- a) odplaty za vypúšťanie odpadových vôd do povrchových vôd,<sup>3)</sup>
- b) odplaty za odber podzemnej vody,<sup>4)</sup>
- c) pokuty uložené orgánmi štátnej správy vo vodnom hospodárstve,<sup>5)</sup>
- d) poplatky ze znečisťovanie ovzdušia,<sup>6)</sup>
- e) pokuty uložené orgánmi štátnej správy ochrany ovzdušia,<sup>7)</sup>
- f) pokuty uložené orgánmi ochrany prírody,<sup>8)</sup>
- g) úroky z prostriedkov fondu uložených v peňažnom ústave a z pôžičiek poskytnutých fondom na základe povolenia podľa osobitného predpisu,<sup>9)</sup>
- h) dotácie zo štátneho rozpočtu,
- i) bankový úver a pôžičky,
- j) splátky z úverov a pôžičiek poskytnutých fondom na základe povolenia podľa osobitného predpisu,<sup>9)</sup>
- k) výnosy z verejných zbierok a lotérií,
- l) dary a iné príspevky od domácich a zahraničných právnických a fyzických osôb,
- m) príjmy z peňažného postihu žiadateľov za neoprávnené použitie alebo zadržanie prostriedkov poskytnutých fondom,
- n) ďalšie zdroje ustanovené osobitnými predpismi.

### § 4

(1) Prostriedky fondu možno použiť na:

- a) dotácie a granty,
- b) úvery a pôžičky poskytnuté na základe povolenia podľa osobitného predpisu,<sup>9)</sup>
- c) prevzatie záväzku žiadateľa, najmä úhradu úrokov z pôžičiek a úverov žiadateľa a colných prirážok,
- d) úhradu výdavkov súvisiacich so správou fondu a činnosťou Rady fondu,
- e) podporu ekologických výchovných akcií a rozširovanie informácií o životnom prostredí a podporu ekologických akcií zameraných na zlepšenie stavu životného prostredia.

(2) Dotácie zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky nemožno použiť na úvery a pôžičky podľa odseku 1 písm. b).

### § 5

(1) Fond je povinný zisťovať všetky okolnosti potrebné pre rozhodnutie o efektívnom použití prostriedkov fondu. Štátne orgány, orgány samosprávy obcí, organizácie a občania mu za tým účelom poskytujú informácie.

(2) O použití prostriedkov fondu rozhoduje predseda na základe návrhu Rady fondu.

(3) Na čerpanie prostriedkov fondu nie je právny nárok.

(4) Fond kontroluje použitie poskytnutých prostriedkov v súčinnosti s územnými orgánmi štátnej správy pre životné prostredie.

(5) Prostriedky fondu možno použiť len na účel, na ktorý boli poskytnuté; nepoužité prostriedky je žiadateľ povinný vrátiť.

<sup>3)</sup> § 44 zákona č. 138/1973 Zb. o vodách (vodný zákon).

Nariadenie vlády ČSSR č. 35/1979 Zb. o odplatách vo vodnom hospodárstve v znení neskorších predpisov.

<sup>4)</sup> § 45 zákona č. 138/1973 Zb.

<sup>5)</sup> § 47 zákona č. 138/1973 Zb.

<sup>6)</sup> § 2 zákona č. 35/1967 Zb. o opatreniach proti znečisťovaniu ovzdušia.

<sup>7)</sup> § 4, 5 a 6 zákona č. 35/1967 Zb.

<sup>8)</sup> Zákon SNR č. 1/1955 Zb. SNR o štátnej ochrane prírody v znení zákona SNR č. 100/1977 Zb. o hospodárení v lesoch a štátnej správe lesného hospodárstva a zákona SNR č. 72/1986 Zb.

<sup>9)</sup> Zákon č. 158/1989 Zb. o bankách a sporiteľniach.

(6) Ak žiadateľ použil prostriedky fondu v rozpore s určenými alebo dohodnutými podmienkami, je povinný ich fondu vrátiť a zároveň zaplatiť penále podľa osobitného predpisu.<sup>10)</sup>

(7) Podrobnosti o podmienkach poskytovania a použitia prostriedkov fondu ustanoví Slovenská komisia pre životné prostredie všeobecne záväzným právnym predpisom.

#### § 6

Na rozhodovanie podľa § 5 ods. 2 sa nevzťahujú všeobecné predpisy o správnom konaní.<sup>11)</sup>

#### § 7

Zostatok peňažných prostriedkov fondu po finančnom zúčtovaní vzťahov k štátnemu rozpočtu Slovenskej republiky koncom roka neprepadá.

#### § 8

Štátny fond vodného hospodárstva a Fond ochra-

ny ovzdušia sa dňom účinnosti tohto zákona stávajú súčasťou fondu.

#### § 9

Zrušujú sa:

- a) § 9 a 11 zákona č. 35/1967 Zb. o opatreniach proti znečisťovaniu ovzdušia,
- b) § 24 ods. 3 zákona Slovenskej národnej rady č. 135/1974 Zb. o štátnej správe vo vodnom hospodárstve,
- c) § 19a ods. 5 a § 19b ods. 8 zákona Slovenskej národnej rady č. 72/1986 Zb., ktorým sa dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 1/1955 Zb. SNR o štátnej ochrane prírody v znení zákona Slovenskej národnej rady č. 100/1977 Zb.

#### § 10

Tento zákon nadobúda účinnosť dňom vyhlásenia.

F. Mikloško v. r.

V. Mečiar v. r.

## 129

### ZÁKON

Slovenskej národnej rady

zo 7. marca 1991

o komerčných právnikoch

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

### PRVÁ ČASŤ ÚVODNÉ USTANOVENIA

#### § 1

(1) Tento zákon upravuje

- a) postavenie komerčných právnikov,

- b) spôsoby a formy poskytovania právnej pomoci komerčnými právnikmi,
- c) samosprávu komerčných právnikov.

(2) Tento zákon sa nevzťahuje na poskytovanie právnej pomoci podľa osobitných právnych predpisov a na pracovnoprávne vzťahy medzi zamestnancom a zamestnávateľom pri vykonávaní práce právnikom v pracovnom alebo obdobnom právnom vzťahu.

<sup>10)</sup> § 16 zákona SNR č. 592/1990 Zb.

<sup>11)</sup> Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok).

## § 2

(1) Komerčný právnik poskytuje právnu pomoc fyzickým a právnickým osobám, najmä vo veciach súvisiacich s ich podnikateľskou činnosťou, a to tým, že ich zastupuje v konaní pred súdmi, ak osobitný právny predpis neustanovuje inak, štátnymi notárstvami, ostatnými štátnymi orgánmi a inými právnymi subjektmi, poskytuje právne rady, spracúva právne rozbery a spisuje zmluvy a iné listiny.

(2) Komerčný právnik môže poskytovať právnu pomoc len podľa tohto zákona.

## § 3

Právnu pomoc za odmenu môže poskytovať aj právnická osoba s osobným ručením, ak má túto činnosť zapísanú v podnikovom registri. Na fyzické osoby, ktoré v jej mene poskytujú právnu pomoc, sa vzťahujú ustanovenia tohto zákona.

## DRUHÁ ČASŤ

## POSTAVENIE KOMERČNÉHO PRÁVNÍKA

## PRVÝ ODDIEL

## OPRÁVNENIE NA VÝKON POVOLANIA

## § 4

Komerčným právnikom je ten, kto je zapísaný do zoznamu komerčných právnikov (ďalej len „zoznam“) vedeného Komorou komerčných právnikov Slovenskej republiky (ďalej len „komora“) zriadenou podľa § 35 ods. 1.

## § 5

Komora zapíše do dvoch mesiacov odo dňa doručenia písomnej žiadosti do zoznamu toho, kto

- je plne spôsobilý na právne úkony,
- získal vysokoškolské vzdelanie na právnickej fakulte v Českej a Slovenskej Federatívnej Republike alebo má uznané právnické vzdelanie získané na vysokej škole v zahraničí,
- vykonával počas aspoň piatich rokov právnickú prax alebo aspoň počas troch rokov právnickú prax ako právny čakaťel u komerčného právnika (ďalej len „právny čakaťel“),
- zložil odbornú skúšku (§ 8),
- je bezúhonný,
- po splnení podmienok uvedených v písmenách a) až e) zložil do rúk predsedu komory tento sľub: „Sľubujem na svoje svedomie a občiansku česť, že budem zachovávať Ústavu a ostatné zákony,

ako aj iné všeobecne záväzné právne predpisy, svedomite plniť povinnosti komerčného právnika, vystupovať dôstojne, konať čestne a dodržiavať povinnosť mlčanlivosti o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozviem v súvislosti s poskytovaním právnej pomoci.“

## § 6

Komora nezapíše do zoznamu toho,

- komu bolo právoplatne uložené disciplinárne opatrenie vyčiarknutie zo zoznamu na čas určený v rozhodnutí o uložení disciplinárneho opatrenia,
- kto vykonáva zamestnanie, funkciu alebo činnosť, ktorá nie je zlučiteľná s povahou povolania komerčného právnika, najmä funkciu sudcu z povolania, prokurátora, štátneho notára, štátneho arbitra alebo povolanie advokáta.

## § 7

Na základe zápisu do zoznamu vydá komora komerčnému právnikovi licenciю, ktorá ho oprávňuje na poskytovanie právnej pomoci podľa tohto zákona.

## § 8

(1) Odbornú spôsobilosť na výkon činnosti komerčného právnika a na zápis do zoznamu uchádzač osvedčuje odbornou skúškou.

(2) Komora môže uznať za odbornú skúšku aj justičnú, prokurátorskú, advokátsku, arbitrážnu a inú obdobnú právnu skúšku.

## § 9

Komora môže započítať do päťročnej právnickej praxe požadovanej podľa § 5 písm. c) celkom alebo zčasti inú prax obdobnú právnickej praxi. Vo výnimočných prípadoch môže komora požadovanú dobu praxe skrátiť.

## § 10

(1) Komora umožní konať odbornú skúšku každému, kto sa uchádza o zápis do zoznamu a kto spĺňa podmienky ustanovené v § 5 písm. a) až c) a písm. e) alebo v § 9.

(2) Komora umožní zloženie sľubu uvedeného v § 5 písm. f) každému uchádzačovi o zápis do zoznamu, ktorý spĺňa podmienky ustanovené v § 5 písm. a) až e), a to najneskôr do jedného mesiaca od podania jeho žiadosti.

(3) Za odbornú skúšku zaplatí uchádzač poplatok, výšku ktorého určí komora.

## § 11

(1) Komora vyčiarkne zo zoznamu toho,

- a) kto zomrel alebo bol vyhlásený za mŕtveho,
- b) kto bol pozbavený spôsobilosti na právne úkony alebo koho spôsobilosť na právne úkony bola obmedzená,
- c) kto bol právoplatne odsúdený na nepodmienečný trest odňatia slobody za úmyselný trestný čin,
- d) komu bolo právoplatne uložené disciplinárne opatrenie vyčiarknutie zo zoznamu,
- e) kto nesplní povinnosť uloženú v § 19 a § 45 ods. 2,
- f) kto písomne požiadal komoru o vyčiarknutie zo zoznamu,
- g) kto začne vykonávať zamestnanie, funkciu alebo činnosť uvedenú v § 6 písm. b).

(2) O opätovný zápis možno požiadať po odpadnutí prekážky uvedenej v odseku 1 písm. b) a e), po zahladení trestu uvedeného v odseku 1 písm. c) a po uplynutí času trvania disciplinárneho opatrenia uvedeného v odseku 1 písm. d) a po skončení činnosti uvedenej v odseku 1 písm. g).

(3) Komerčnému právnikovi, ktorý bol vyčiarknutý zo zoznamu, komora odoberie licenciu.

## § 12

(1) Komora pozastaví výkon činnosti komerčnému právnikovi, ak poskytuje právnu pomoc v rozpore s vydanou licenciou alebo týmto zákonom.

(2) Komora môže pozastaviť výkon činnosti komerčnému právnikovi, ak

- a) bola proti nemu podaná obžaloba pre úmyselný trestný čin, a to až do právoplatného skončenia veci,
- b) sa začalo konanie o pozbavenie alebo obmedzenie jeho spôsobilosti na právne úkony, a to až do právoplatného skončenia konania.

(3) Pozastavenie výkonu činnosti komerčnému právnikovi komora zapíše do zoznamu. Ak odpadnú dôvody pre pozastavenie výkonu činnosti, komora pozastavenie výkonu činnosti zruší; zrušenie zapíše do zoznamu.

(4) Komerčnému právnikovi, ktorému bol pozastavený výkon činnosti, komora odoberie licenciu na čas pozastavenia činnosti.

DRUHÝ ODDIEL  
PRÁVA A POVINNOSTI  
KOMERČNÉHO PRÁVNIKA

## § 13

(1) Komerčný právnik je pri poskytovaní právnej pomoci povinný zachovávať Ústavu a ostatné zákony, ako aj iné všeobecne záväzné právne predpisy a v ich medziach sa riadiť príkazmi klienta.

(2) Komerčný právnik je povinný chrániť práva a oprávnené záujmy svojho klienta, konať pri tom čestne a svedomite, dôsledne využívať všetky zákonné prostriedky a uplatňovať všetko, čo podľa svojho presvedčenia a príkazu klienta pokladá za užitočné.

(3) Komerčný právnik nie je viazaný príkazmi klienta, ak ide o obsah právneho názoru.

## § 14

(1) Každý má právo na poskytnutie právnej pomoci komerčným právnikom.

(2) Komerčný právnik je povinný odmietnuť poskytnutie právnej pomoci, ak

- a) vo veci už poskytol právnu pomoc inému, ktorého záujmy sú v rozpore so záujmami toho, kto o právnu pomoc žiada,
- b) protistranu zastupuje komerčný právnik, s ktorým poskytuje právnu pomoc spoločne,
- c) na prerokúvaní veci klienta sa zúčastnila osoba blízka<sup>1)</sup> komerčnému právnikovi,
- d) ak je poskytnutie právnej pomoci v rozpore s jemu udelenou licenciou,
- e) jeho pracovné vyťaženie už prijatými vecami klientov znemožňuje kvalitné poskytnutie právnej pomoci.

## § 15

(1) Komerčný právnik môže odstúpiť od zmluvy o poskytnutí právnej pomoci, ak dôjde k narušeniu dôvery medzi ním a klientom, alebo ak klient neposkytuje potrebnú súčinnosť, alebo ak klient bez vážneho dôvodu nezloží primeraný preddavok na odmenu za poskytnutie právnej pomoci; komerčný právnik urobí tak vždy, ak zistí skutočnosti uvedené v § 14 ods. 2.

(2) Komerčný právnik je povinný počas 15 dní

<sup>1)</sup> § 116 Občianskeho zákonníka.

odo dňa, keď písomne oznámil klientovi odstúpenie od zmluvy o poskytnutí právnej pomoci, urobiť všetky neodkladné úkony, ak klient neurobil iné opatrenia.

#### § 16

(1) Komerčný právnik je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním právnej pomoci. Od tejto povinnosti ho môže oslobodiť iba klient písomným vyhlásením; komerčný právnik je aj v tomto prípade povinný zachovávať mlčanlivosť, ak je to v záujme klienta.

(2) Povinnosť zachovávať mlčanlivosť sa nevzťahuje na prípady, ak ide o zákonom uloženú povinnosť prekaziť alebo oznámiť spáchanie trestného činu.

(3) Povinnosť zachovávať mlčanlivosť má aj ten, kto bol vyčiarknutý zo zoznamu alebo komu bol pozastavený výkon činnosti.

(4) Povinnosť zachovávať mlčanlivosť podľa odsekov 1 až 3 sa vzťahuje aj na pracovníkov komerčného právnik a pracovníkov komory.

#### § 17

Komerčný právnik poskytuje právnu pomoc spravidla za odmenu a má právo požadovať na ňu primeraný preddavok (§ 47).

#### § 18

(1) Komerčný právnik zodpovedá klientovi za škodu, ktorú mu spôsobil v súvislosti s poskytovaním právnej pomoci. Za škodu spôsobenú klientovi zodpovedá aj vtedy, ak bola škoda spôsobená v súvislosti s poskytnutím právnej pomoci jeho zástupcom alebo jeho pracovníkom; zodpovednosť týchto osôb podľa občianskoprávných alebo pracovnoprávných predpisov nie je tým dotknutá.

(2) Komerčný právnik sa zbaví zodpovednosti podľa odseku 1, ak preukáže, že škode nemohol zabrániť ani pri vynaložení všetkého úsilia, ktoré možno od neho požadovať.

#### § 19

(1) Komerčný právnik je povinný pred začatím poskytovania právnej pomoci uzavrieť zmluvu o poistení zodpovednosti za škodu, ktorá by mohla vzniknúť v súvislosti s poskytovaním právnej pomoci, a preukázať sa touto zmluvou komore. Ak zamestnáva pracovníkov, je povinný uzavrieť aj zmluvu o poistení

svojej zodpovednosti za škodu vzniknutú pracovníkom pri plnení ich pracovných povinností alebo v priamej súvislosti s ním, za ktorú komerčný právnik zodpovedá podľa pracovnoprávných predpisov.<sup>2)</sup>

(2) Poistenie zodpovednosti za škodu podľa odseku 1 musí trvať po celý čas výkonu činnosti komerčného právnik. Poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú pracovníkom musí trvať po celý čas, v ktorom komerčný právnik pracovníka zamestnáva.

#### § 20

(1) Komerčný právnik je povinný oznámiť komore svoje sídlo; ak komerční právnik poskytujú právnu pomoc spoločne, túto povinnosť má komerčný právnik určený písomnou dohodou.

(2) Komerčný právnik je ďalej povinný oznámiť komore skutočnosti uvedené v § 11 ods. 1 písm. c) a § 12 ods. 2.

### TRETÍ ODDIEL

#### SPÔSOB POSKYTOVANIA PRÁVNEJ POMOCI

#### § 21

Komerčný právnik môže právnu pomoc poskytovať sám alebo spoločne s inými komerčnými právnikmi.

#### § 22

(1) Právne vzťahy vyplývajúce zo spoločného poskytovania právnej pomoci si komerční právnik upravia písomnou dohodou o spoločnom poskytovaní právnej pomoci.

(2) Klientom zodpovedá každý komerčný právnik samostatne. Ak ide o spoločného klienta a nie je dohodnuté inak, zodpovedajú komerční právnik tomuto klientovi spoločne a nerozdielne.

#### § 23

Komerčný právnik a komerční právnik, ktorí poskytujú právnu pomoc spoločne, môžu mať iba jedno sídlo.

#### § 24

(1) Komerčný právnik sa v rámci svojho poverenia môže dať zastúpiť iným komerčným právnikom.

(2) Pri kvalifikovaných úkonoch právnej povahy komerčného právnik môže zastúpiť aj právny čakaťel.

<sup>2)</sup> § 187 až 205b Zákonníka práce.



(3) Ak komerčný právnik nemôže poskytovať právnu pomoc, ustanoví bezodkladne po dohode s iným komerčným právnikom za seba tohto komerčného právnikovi za zástupcu.

(4) Zastupovanie podľa odsekov 1 až 3 je možné len so súhlasom klienta.

## ŠTVRTÝ ODDIEL DISCIPLINÁRNA ZODPOVEDNOSŤ

### § 25

(1) Za závažné alebo opätovné porušenie povinností podľa tohto zákona (ďalej len „disciplinárne previnenie“) možno komerčnému právnikovi uložiť, ak nejde o trestný čin, niektoré z týchto disciplinárnych opatrení:

- a) písomné napomenutie,
- b) pokutu až do výšky 10 000,- Kčs,
- c) vyčiarknutie zo zoznamu až na dobu 5 rokov.

(2) Výnos pokút pripadá komore.

### § 26

(1) O uložení disciplinárneho opatrenia rozhoduje trojčlenný disciplinárny senát komory v disciplinárnom konaní, ktoré sa začína na návrh predsedu dozornej rady.

(2) Návrh na začatie disciplinárneho konania možno podať do dvoch mesiacov odo dňa, keď sa predseda dozornej rady dozvedel o disciplinárnom previnení, najneskôr do jedného roka odo dňa, keď došlo k disciplinárnemu previneniu.

(3) Rozhodnutie o uložení disciplinárneho opatrenia musí byť písomné a musí obsahovať výrok, odôvodnenie a poučenie o opravnom prostriedku; na jeho doručovanie sa primerane použijú ustanovenia pracovnoprávných predpisov o doručovaní.<sup>3)</sup>

### § 27

(1) Proti rozhodnutiu disciplinárneho senátu komory, ktorým bolo ako disciplinárne opatrenie uložené písomné napomenutie alebo pokuta, môže komerčný právnik alebo predseda dozornej rady podať do 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia odvolanie; odvolanie má odkladný účinok.

(2) O odvolaní rozhoduje predsedníctvo komory, ktoré napadnuté rozhodnutie potvrdí alebo zruší.

Ak predsedníctvo komory napadnuté rozhodnutie zruší, vráti vec disciplinárnemu senátu komory na nové konanie. Disciplinárny senát komory je právnym názorom predsedníctva komory viazaný.

(3) Rozhodnutie o odvolaní je konečné a nemožno sa proti nemu odvolať.

### § 28

Rozhodnutie disciplinárneho senátu komory, ktorým bolo uložené disciplinárne opatrenie vyčiarknutie zo zoznamu, preskúma na návrh Najvyšší súd Slovenskej republiky podľa osobitných predpisov;<sup>4)</sup> návrh je oprávnený podať iba komerčný právnik, ktorého sa rozhodnutie týka.

## TRETIA ČASŤ PRÁVNÝ ČAKATEĽ A ĎALŠÍ PRACOVNÍCI

### § 29

Právnym čakaťom je ten, kto je zapísaný do zoznamu právnych čakaťov vedeného komorou.

### § 30

Komora zapíše do 30 dní odo dňa doručenia písomného návrhu komerčného právnikovi do zoznamu právnych čakaťov toho, kto

- a) je plne spôsobilý na právne úkony,
- b) získal vysokoškolské vzdelanie na právnickej fakulte v Českej a Slovenskej Federatívnej Republike alebo má uznané právnické vzdelanie získané na vysokej škole v zahraničí,
- c) je bezúhonný,
- d) je v pracovnom pomere u komerčného právnikovi.

### § 31

Právny čakať vykonáva právnickú prax v pracovnom pomere u komerčného právnikovi podľa jeho pokynov. Cieľom právnickej praxe je, aby si právny čakať osvojil pod priamym vedením a dohľadom komerčného právnikovi znalosti a získal skúsenosti potrebné na poskytovanie právnej pomoci.

### § 32

Komora môže prispievať komerčnému právnikovi na úhradu nákladov spojených s výchovou právneho čakaťovi.

<sup>3)</sup> § 266a Zákonníka práce.

<sup>4)</sup> § 244 až 250 Občianskeho súdneho poriadku.

## § 33

(1) Komora vyčiarkne zo zoznamu právnych čakaťelov toho právneho čakaťela, ktorý skončil pracovný pomer u komerčného právnika; komerčný právnik je povinný bezodkladne oznámiť komore skončenie pracovného pomeru právneho čakaťela.

(2) Ustanovenia § 11, 12 a § 20 ods. 2 platia pre právneho čakaťela primerane.

## § 34

(1) Komerčný právnik môže zamestnávať v pracovnom pomere odborných a iných pracovníkov.

(2) Na pracovnoprávne vzťahy pracovníkov komerčného právnika a pracovníkov komory sa vzťahujú pracovnoprávne predpisy.<sup>5)</sup>

## ŠTVRTÁ ČASŤ SAMOSPRÁVA KOMERČNÝCH PRÁVNÍKOV

## § 35

(1) Zriaďuje sa komora so sídlom v Žiline.

(2) Komora je samosprávna stavovská organizácia, ktorá združuje komerčných právnikov zapísaných v zozname vedenom komorou.

(3) Komora je právnická osoba.

(4) Orgánmi komory sú:

- a) Snem komerčných právnikov Slovenskej republiky,
- b) predsedníctvo komory,
- c) dozorná rada,
- d) disciplinárna komisia.

(5) Členstvo v predsedníctve komory nie je zlučiteľné s členstvom v dozornej rade a v disciplinárnej komisii.

## § 36

(1) Najvyšším orgánom komory je Snem komerčných právnikov Slovenskej republiky (ďalej len „snem“).

(2) Právo zúčastniť sa na rokovaní snemu majú všetci komerční právnici.

(3) Snem zvoláva predsedníctvo komory spravidla raz za rok. Predsedníctvo komory je povinné snem

zvolať vždy, ak o to písomne požiada najmenej jedna tretina všetkých komerčných právnikov, alebo ak o to požiada dozorná rada, a to najneskôr do dvoch mesiacov.

(4) Snem sa môže platne uznať, ak je prítomná nadpolovičná väčšina všetkých komerčných právnikov. Na platnosť uznesenia je potrebný súhlas nadpolovičnej väčšiny prítomných komerčných právnikov.

## § 37

Snem rozhoduje o základných otázkach komerčných právnikov, najmä

- a) volí priamou a tajnou voľbou na tri roky z komerčných právnikov členov predsedníctva komory, dozornej rady a disciplinárnej komisie a určuje ich počty; členov týchto orgánov podľa potreby aj počas volebného obdobia tajnou a priamou voľbou odvoláva a dopĺňa,
- b) schvaľuje organizačný poriadok komory, volebný poriadok a disciplinárny poriadok,
- c) schvaľuje výšku ročného príspevku komerčných právnikov na činnosť komory,
- d) schvaľuje výšku náhrady za stratu času pri výkone funkcií v orgánoch komory,
- e) prerokúva a schvaľuje správu o činnosti ostatných orgánov komory,
- f) môže zrušiť alebo zmeniť rozhodnutie predsedníctva komory,
- g) uznáva sa o ďalších veciach, ktoré si vyhradí.

## § 38

Predsedníctvo komory riadi činnosť komory medzi zasadnutiami snemu.

## § 39

(1) Predsedníctvo komory rozhoduje o

- a) odvolaní podľa § 27 ods. 2,
- b) všetkých veciach podľa tohto zákona, ak o nich nerozhodujú iné orgány komory.

(2) Predsedníctvo komory ďalej

- a) zvoláva snem,
- b) vedie zoznam komerčných právnikov a zoznam právnych čakaťelov, vykonáva v týchto zoznamoch zápisy a vydáva komerčným právnikom licencie,

<sup>5)</sup> Napr. Zákonník práce.

- c) schvaľuje skúšobný poriadok na odbornú skúšku a vymenúva členov skúšobnej komisie z radov komerčných právnikov a z odborníkov právnej teórie a praxe,
- d) spravuje majetok komory,
- e) chráni a presadzuje záujmy komerčných právnikov vo všetkých oblastiach,
- f) pravidelne informuje komerčných právnikov o činnosti komory; na tento účel zabezpečuje študijnú, publikačnú, dokumentačnú a informačnú činnosť,
- g) vykonáva ďalšiu činnosť podľa tohto zákona, ak nepatrí iným orgánom komory.

(3) Predsedníctvo komory volí zo svojich členov predsedu a podpredsedov komory a odvoláva ich z funkcie. Predseda zastupuje komoru navonok; vykonáva tiež neodkladné rozhodnutia v čase medzi zasadnutiami predsedníctva komory a riadi pracovníkov komory. Podpredsedovia zastupujú predsedu v rozsahu určenom organizačným poriadkom komory.

(4) Predsedníctvo komory sa schádza spravidla raz za mesiac; schôdze predsedníctva komory zvoláva predseda komory.

#### § 40

Dozorná rada

- a) kontroluje plnenie uznesení snemu a činnosť predsedníctva komory; na tento účel musí byť dozornej rade umožnený prístup ku všetkým dokladom komory,
- b) dohliada na riadne poskytovanie právnej pomoci podľa tohto zákona,
- c) volí zo svojich členov predsedu, ktorý riadi činnosť dozornej rady; predseda dozornej rady podáva návrh na začatie disciplinárneho konania.

#### § 41

Disciplinárna komisia volí zo svojich členov predsedu, ktorý riadi činnosť komisie. Predseda disciplinárnej komisie vymenúva z členov komisie predsedu a ostatných členov disciplinárneho senátu.

#### § 42

Funkcie v orgánoch komory sú čestné; za ich výkon sa komerčným právnikom vypláca len náhrada za stratu času a náhrada hotových výdavkov.

#### § 43

(1) Podrobnosti o organizácii komory, jej orgánoch a ich pôsobnosti, počte členov predsedníctva ko-

mory, dozornej rady a disciplinárnej komisie upravuje organizačný poriadok komory.

(2) Podrobnosti o voľbách upraví volebný poriadok.

(3) Podrobnosti o disciplinárnom konaní upraví disciplinárny poriadok.

## PIATA ČASŤ SPOLOČNÉ, PRECHODNÉ, SPLNOMOCŇOVACIE A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

#### § 44

Uchádzač o zápis do zoznamu, ktorého komora do zoznamu nezapísala, alebo komerčný právnik, ktorého komora do zoznamu vyčiarkla, s výnimkou vyčiarknutia podľa § 11 ods. 1 písm. d), alebo komerčný právnik, ktorému bolo poskytovanie právnej pomoci podľa tohto zákona pozastavené, má právo domáhať sa ochrany na súde.

#### § 45

(1) Uchádzača o zápis do zoznamu, ktorého písomná žiadosť dôjde komore do jedného roka od nadobudnutia účinnosti tohto zákona, ak spĺňa podmienky ustanovené v § 5 ods. 1 písm. a) až c) a e), zapíše komora do zoznamu po zložení sľubu.

(2) Uchádzač zapísaný do zoznamu podľa odseku 1, ak mu nebola uznaná za odbornú skúšku skúška uvedená v § 8 ods. 2, alebo ak mu nebola odborná skúška odpustená, je povinný zložiť odbornú skúšku do jedného roka od zápisu do zoznamu.

#### § 46

(1) Do ustanovenia orgánov komory podľa tohto zákona vykonáva ich pôsobnosť Dočasný výbor komerčných právnikov Slovenskej republiky (ďalej len „dočasný výbor“), ktorého predsedu, podpredsedu a ďalších členov vymenuje minister spravodlivosti Slovenskej republiky.

(2) Dočasný výbor zvolá snem najneskoršie do šiestich mesiacov od nadobudnutia účinnosti tohto zákona.

#### § 47

Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky upraví vyhláškou výšku odmeny komerčných právnikov a spôsob jej určenia.

## § 48

Povolenie udelené fyzickým osobám na poskytovanie právnej pomoci podľa nariadenia vlády Slovenskej socialistickej republiky č. 2/1988 Zb. o predaji tovaru a poskytovaní iných služieb občanmi na základe povolenia národného výboru a registrácie udelené na základe zákona č. 105/1990 Zb. o súkromnom pod-

nikaní občanov strácajú platnosť do 30 dní po nadobudnutí účinnosti tohto zákona. Zápis týchto osôb do zoznamu sa vykoná podľa tohto zákona.

## § 49

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. júnom 1991.

F. Mikloško v. r.

V. Mečiar v. r.

## 130

## ZÁKON

Slovenskej národnej rady

z 8. marca 1991,

ktorým sa mení a dopĺňa zákon Slovenskej národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení, zákon Slovenskej národnej rady č. 377/1990 Zb. o hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave v znení zákona Slovenskej národnej rady č. 523/1990 Zb. a zákon Slovenskej národnej rady č. 401/1990 Zb. o meste Košice

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

## Čl. I

Zákon Slovenskej národnej rady č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 11 ods. 3 sa za písmeno c) vkladá nové písmeno d), ktoré znie:

„d) rozhodovať o zavedení a zrušení miestnej dane alebo miestneho poplatku podľa osobitných predpisov,<sup>1)</sup> pokiaľ sa neuznesie, že rozhodnutie o tom prenechá na hlasovanie obyvateľov obce podľa odseku 4 písm. b) a okrem prípadu, ak o zavedení a zrušení miestnej dane alebo miestneho poplatku sa rozhodlo na základe petície hlasovaním obyvateľov obce podľa odseku 4 písm. c),“.

Doterajšie písmená d) až k) sa označujú ako písmená e) až l).

2. V § 11 ods. 3 písm. e) za slovo „alebo“ sa vkladá slovo „miestneho“ a za slovo „poplatku“ sa vkladajú slová „a verejnej dávky“.

3. § 11 ods. 4 písm. b) znie:

„b) na zavedenie a zrušenie verejnej dávky, a ak ide

o návrh na zavedenie a zrušenie miestnej dane alebo miestneho poplatku, o ktorom sa má podľa uznesenia obecného zastupiteľstva rozhodnúť v miestnom referende,“.

4. V § 11 ods. 5 sa na konci pripájajú tieto slová:

„a tiež v písmene c), ak sa v ňom na základe petície obyvateľov obce rozhodlo o zavedení alebo zrušení miestnej dane alebo miestneho poplatku v obci.“.

5. V § 11 sa odsek 5 vkladá nový odsek 6, ktorý znie:

„6) Ak sa hlasovaním obyvateľov obce podľa predchádzajúcich odsekov rozhodlo o zrušení v obci už zavedenej miestnej dane alebo miestneho poplatku, prípadne o tom, že sa vyrubovanie takejto dane alebo vyberanie takéhoto poplatku v obci nezavedie, môže obecné zastupiteľstvo o zavedení takejto miestnej dane alebo miestneho poplatku vo svojej pôsobnosti rozhodnúť až po uplynutí jedného roka odo dňa, keď sa miestne referendum uskutočnilo.“.

Doterajšie odseky 6 až 8 sa označujú ako odseky 7 až 9.

<sup>1)</sup> Napr. zákon SNR č. 544/1990 Zb. o miestnych poplatkoch.

## Čl. II

Zákon Slovenskej národnej rady č. 377/1990 Zb. o hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave v znení zákona Slovenskej národnej rady č. 523/1990 Zb. sa mení a dopĺňa takto:

1. § 8 ods. 1 písm. a) znie:

„a) o návrh na zavedenie a zrušenie celomestskej verejnej dávky a tiež, ak ide o návrh na zavedenie a zrušenie miestnej dane alebo celomestského miestneho poplatku, o ktorom sa má podľa uznesenia mestského zastupiteľstva rozhodnúť hlasovaním obyvateľov hlavného mesta,“.

2. § 9 ods. 1 písm. b) znie:

„b) o návrh na zavedenie alebo zrušenie verejnej dávky v mestskej časti, a ak ide o návrh na zavedenie alebo zrušenie miestneho poplatku v mestskej časti, o ktorom sa má podľa uznesenia miestneho zastupiteľstva rozhodnúť hlasovaním obyvateľov mestskej časti,“.

3. V § 9 sa za odsek 2 vkladá nový odsek 3, ktorý znie:

„(3) Výsledok hlasovania obyvateľov mestskej časti o zavedení alebo zrušení miestneho poplatku v mestskej časti nahrádza rozhodnutie miestneho zastupiteľstva, ak sa ho zúčastnilo aspoň 50 % oprávnených voličov.“.

Doterajší odsek 3 sa označuje ako odsek 4.

4. V § 11 ods. 5 sa za písmeno e) vkladá nové písmeno f), ktoré znie:

„f) rozhodovať o zavedení alebo zrušení miestnej dane alebo celomestského miestneho poplatku v hlavnom meste podľa osobitných predpisov,<sup>1)</sup> pokiaľ sa neuznesie, že rozhodnutie o tom prenechá na hlasovanie obyvateľov hlavného mesta podľa § 8 ods. 1 písm. a) a okrem prípadu, ak sa o zavedení alebo zrušení miestnej dane alebo celomestského miestneho poplatku rozhodlo hlasovaním na základe petície skupiny obyvateľov hlavného mesta podľa § 8 ods. 1 písm. b) alebo na základe požiadavky aspoň tretiny miestnych zastupiteľstiev podľa § 8 ods. 1 písm. c) tohto zákona,“.

Doterajšie písmená f) až k) sa označujú ako písmená g) až l).

5. § 11 ods. 5 písm. g) znie:

„g) určovať náležitosti miestnej dane a celomestského miestneho poplatku a celomestskej verejnej dávky v hlavnom meste, ako aj rozhodovať o prijatí úveru alebo pôžičky,“.

6. V § 15 ods. 2 sa za písmeno d) vkladá nové písmeno e), ktoré znie:

„e) rozhoduje o zavedení a zrušení miestneho poplatku v mestskej časti podľa osobitných predpisov,<sup>1)</sup> pokiaľ sa neuznesie, že rozhodnutie o tom

pokiaľ sa neuznesie, že rozhodnutie o tom prenechá na hlasovanie obyvateľov mestskej časti podľa § 9 ods. 1 písm. b) a okrem prípadu, že o zavedení alebo zrušení tohto poplatku sa rozhodlo hlasovaním na základe petície skupiny obyvateľov mestskej časti podľa § 9 ods. 1 písm. c) tohto zákona.“.

Doterajšie písmená e) až i) sa označujú ako písmená f) až j).

7. § 15 ods. 2 písm. f) znie:

„f) určuje náležitosti miestneho poplatku a verejnej dávky v mestskej časti a rozhoduje o prijatí úveru alebo pôžičky,“.

## Čl. III

Zákon Slovenskej národnej rady č. 401/1990 Zb. o meste Košice sa mení a dopĺňa takto:

1. § 8 ods. 1 písm. a) znie:

„a) o návrh na zavedenie alebo zrušenie celomestskej verejnej dávky a tiež, ak ide o návrh na zavedenie alebo zrušenie miestnej dane alebo celomestského miestneho poplatku, o ktorom sa má podľa uznesenia mestského zastupiteľstva rozhodnúť hlasovaním obyvateľov mesta,“.

2. § 8 ods. 3 písm. b) znie:

„b) o návrh na zavedenie alebo zrušenie verejnej dávky v mestskej časti a tiež, ak ide o návrh na zavedenie alebo zrušenie miestneho poplatku v mestskej časti, o ktorom sa má podľa uznesenia miestneho zastupiteľstva rozhodnúť hlasovaním obyvateľov mestskej časti,“.

3. V § 10 ods. 3 sa za písmeno d) vkladá nové písmeno e), ktoré znie:

„e) rozhodovať o zavedení alebo zrušení miestnej dane a celomestského miestneho poplatku podľa osobitných predpisov,<sup>1)</sup> pokiaľ sa neuznesie, že rozhodnutie o tom prenechá na hlasovanie obyvateľov mesta podľa § 8 ods. 1 písm. a) a okrem prípadu, ak sa o zavedení alebo zrušení miestnej dane a celomestského miestneho poplatku rozhodlo hlasovaním na základe petície skupiny obyvateľov mesta podľa § 8 ods. 1 písm. b) alebo požiadavky aspoň tretiny miestnych zastupiteľstiev podľa písmena c) tohto odseku,“.

Doterajšie písmená e) až m) sa označujú ako písmená f) až n).

4. V § 10 ods. 3 písm. f) pred slovo „poplatku“ sa vkladajú slová „celomestského miestneho“.

5. V § 14 ods. 2 sa za písmeno d) vkladá nové písmeno e), ktoré znie:

„e) rozhoduje o zavedení alebo zrušení miestneho poplatku v mestskej časti podľa osobitných predpisov,<sup>1)</sup> pokiaľ sa neuznesie, že rozhodnutie o tom

prenechá na hlasovanie obyvateľov mestskej časti podľa § 8 ods. 3 písm. b) a okrem prípadu, ak sa o zavedení alebo zrušení miestneho poplatku v mestskej časti rozhodlo hlasovaním na základe petície skupiny obyvateľov mestskej časti podľa § 8 ods. 3 písm. c) tohto zákona,“.

Doterajšie písmená e) až k) sa označujú ako písmená f) až l).

6. V § 14 ods. 2 písm. f) pred slovo „poplatku“ sa vkladá slovo „miestneho“.

#### Čl. IV

Tento zákon nadobúda účinnosť dňom vyhlásenia.

F. Mikloško v. r.

V. Mečiar v. r.

## 131

### ZÁKON

Slovenskej národnej rady

z 8. marca 1991

#### o Štátnom fonde zveľaďovania lesa Slovenskej republiky

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

#### § 1

(1) Za účelom zabezpečenia peňažných prostriedkov na reprodukciu a zveľaďovanie lesa v Slovenskej republike so zreteľom na plnenie všetkých jeho funkcií, na odstraňovanie následkov pôsobenia škodlivých činiteľov na les a na ekologizáciu lesného hospodárstva zriaďuje sa Štátny fond zveľaďovania lesa Slovenskej republiky (ďalej len „fond“).<sup>1)</sup>

(2) Prostriedky fondu možno použiť len na účel podľa § 4.

#### § 2

(1) Fond spravuje Ministerstvo lesného a vodného hospodárstva Slovenskej republiky a za hospodárenie s jeho prostriedkami zodpovedá minister lesného a vodného hospodárstva Slovenskej republiky (ďalej len „minister“).

(2) Fond je inou štátnou organizáciou;<sup>2)</sup> vo svojom mene môže nadobúdať práva a zaväzovať sa.

(3) Na čele fondu je riaditeľ, ktorého vymenúva a odvoláva minister.

(4) Minister zriaďuje ako svoj poradný orgán Radu fondu.

(5) Podrobnosti o organizácii fondu a jeho činnosti upraví štatút fondu, ktorý schvaľuje vláda Slovenskej republiky.

#### § 3

Zdrojmi fondu sú:

- a) dotácie zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky,
- b) pokuty uložené právnickým osobám podľa osobitných predpisov<sup>3)</sup> s výnimkou pokút uložených Federálnym ministerstvom obrany,<sup>4)</sup>
- c) dary a iné príspevky od domácich a zahraničných právnických a fyzických osôb,
- d) platby od subjektov obhospodarujúcich lesy na zabezpečenie krytia nepriaznivých vplyvov lesných kalamít,
- e) úvery od peňažných ústavov,

<sup>1)</sup> § 23 ods. 1 zákona SNR č. 592/1990 Zb. o rozpočtových pravidlách Slovenskej republiky.

<sup>2)</sup> § 62 písm. b) Hospodárskeho zákonníka.

<sup>3)</sup> § 26 zákona č. 61/1977 Zb. o lesoch.

§ 34 zákona SNR č. 100/1977 Zb. o hospodárení v lesoch a štátnej správe lesného hospodárstva.

<sup>4)</sup> § 25 ods. 5 zákona č. 61/1977 Zb.

- f) úroky z prostriedkov fondu,
- g) príjmy z činnosti fondu,
- h) ďalšie zdroje ustanovené osobitnými predpismi.

## § 4

(1) Prostriedky fondu možno použiť na

- a) poskytovanie dotácií na lesnú pestovateľskú činnosť a na ochranu lesa,
- b) na poskytovanie ostatných účelových dotácií na realizáciu programov a akcií v záujme dlhodobého rozvoja lesného fondu a na zintenzívnenie ekologizácie lesného hospodárstva,
- c) úhradu prác celospoločenského významu,
- d) úhradu výkonov hospodárskej úpravy lesa,
- e) úhradu výskumných prác pre potreby štátnej správy lesného hospodárstva,
- f) krytie nepriaznivých vplyvov lesných kalamít subjektom obhospodarujúcim lesy,
- g) úhradu výdavkov súvisiacich so správou fondu a činnosťou Rady fondu,
- h) ďalšie účely súvisiace so zabezpečením reprodukcie lesa so súhlasom Ministerstva financií Slovenskej republiky.

(2) Prostriedky fondu sa používajú pre lesný fond v Slovenskej republike bez ohľadu na organizačnú formu a vlastnícke vzťahy s výnimkou lesného fondu obhospodarovaného organizáciami Federálneho ministerstva obrany.

## § 5

(1) O poskytovaní prostriedkov z fondu rozhoduje minister.

(2) Na poskytnutie prostriedkov z fondu nie je právny nárok.

(3) Podmienky na poskytovanie a používanie prostriedkov fondu upraví Ministerstvo lesného a vodného hospodárstva Slovenskej republiky všeobecne záväzným právnym predpisom.

(4) Fond je oprávnený zisťovať všetky okolnosti potrebné pre rozhodnutie o efektívnom použití prostriedkov fondu. Žiadatelia o poskytnutie prostriedkov z fondu a subjekty, ktoré tieto prostriedky použili, sú povinné poskytovať fondu a orgánom štátnej správy lesného hospodárstva potrebné informácie a umožňovať vstup do príslušných objektov.

(5) Fond kontroluje použitie poskytnutých prostriedkov v súčinnosti s orgánmi štátnej správy lesného hospodárstva.

(6) Ak žiadateľ použil prostriedky z fondu v rozpore s určenými alebo dohodnutými podmienkami, je povinný ich fondu vrátiť a uhradiť penále podľa osobitných predpisov.<sup>5)</sup>

## § 6

Zostatok fondu koncom roka neprepadá.

## § 7

Na rozhodovanie podľa § 5 ods. 1 sa nevzťahujú predpisy o správnom konaní.<sup>6)</sup>

## § 8

Zrušuje sa § 34 ods. 7 zákona Slovenskej národnej rady č. 100/1977 Zb. o hospodárení v lesoch a štátnej správe lesného hospodárstva.

## § 9

Tento zákon nadobúda účinnosť dňom vyhlásenia.

F. Mikloško v .r.

V. Mečiar v .r.

<sup>5)</sup> Zákon SNR č. 592/1990 Zb.

<sup>6)</sup> Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok).

## 132

**NAŘÍZENÍ VLÁDY**  
**České a Slovenské Federativní Republiky**  
ze dne 21. března 1991,  
**kterým se stanoví případy, kdy může podnik se**  
**zahraniční majetkovou účastí vzniknout bez povolení**

Vláda České a Slovenské Federativní Republiky nařizuje podle § 28 zákona č. 173/1988 Sb., o podniku se zahraniční majetkovou účastí, ve znění zákona č. 112/1990 Sb. (dále jen „zákon“):

## § 1

(1) Podnik se zahraniční majetkovou účastí (dále jen „podnik“) může vzniknout bez povolení,<sup>1)</sup> jestliže

- a) podnik zakládá nebo na jeho podnikání se podílí výlučně zahraniční účastník,<sup>2)</sup> nebo
- b) československým účastníkem na podniku je vedle zahraničního účastníka fyzická osoba nebo československá obchodní společnost, jejímiž účastníky

jsou výlučně československé fyzické osoby nebo zahraniční osoby, nebo

- c) československým účastníkem je družstvo založené po 1. červenci 1988.

(2) Povolení podle § 5 zákona je nadále třeba pro podniky vyvíjející činnost v oblasti bankovníctví.

(3) Podniky vzniklé podle odstavce 1 nemohou vyvíjet činnost, pro kterou nemůže být povolení podle § 5 zákona vydáno.<sup>3)</sup>

## § 2

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem 15. dubna 1991.

Čalfa v. r.

<sup>1)</sup> § 5 zákona.

<sup>2)</sup> § 2 odst. 4 zákona.

<sup>3)</sup> § 7 odst. 2 zákona.

**Vydavatel:** Federální ministerstvo vnitra - **Redakce:** Nad štolou 3, poštovní schránka 21/SB, 170 34 Praha 7 - Holešovice, telefon (02) 37 69 71 a 37 88 77, telefax (02) 37 88 77 - **Administrace:** SEVT, s. p., Tržiště 9, 118 16 Praha 1 - Malá Strana, telefon (02) 53 38 41-9, telefax (02) 53 10 14, 53 00 26, telex 123518 - Vychází podle potřeby - **Roční zálohované předplatné činí 480,- Kčs** a je stanoveno za dodávku kompletního ročníku včetně rejstříku - **Účet pro předplatné:** Komerční banka Praha 1, účet č. 19-706-011- Novinová sazba povolena poštou Praha 07, číslo 313348 BE 55 - **Tisk:** Tiskárna federálního ministerstva vnitra - Dohlédací pošta Praha 07.

Distribuce předplatitelům: SEVT, s. p., Tržiště 9, 118 16 Praha 1 - Malá Strana, telefon 53 38 41-9, telefax 531014, 530026, telex 123518 - Požadavky na zrušení odběru a změnu počtu výtisků pro nadcházející ročník je třeba uplatnit do 15. 11. kalendářního roku. Změny adres se provádějí do 15 dnů. V písemném styku vždy uvádějte číslo vyúčtování - Požadavky na nové předplatné budou vyřízeny do 15 dnů a dodávky budou zahájeny od nejbližší částky po tomto datu - Reklamacie je třeba uplatnit písemně do 15 dnů od data rozeslání. - Jednotlivé částky lze na objednávku obdržet v obytném středisku SEVT, Svatoslavova 7, 140 83 Praha 4 - Nusle, telefon 43 36 15, za hotové v prodejnách SEVT: Praha 2, Bruselská 2, telefon (02) 25 84 93 - Brno, Česká 14, telefon (05) 265 72 - Karlovy Vary, Sokolovská 53, telefon (017) 268 95, v prodejnách Knihy: Olomouc, nám. Míru 5 - Ostrava, Dimitrova 14 - Ostrava, Výškovická ul., obchodní pavilón a ve vybrané síti prodejen PNS.